

政治經濟學 與資本主義

道 佈 著
松 园、高 行 譯

政治經濟學 与資本主义

道 佈 著

松园、高行譯

Maurice Dobb, M. A.
POLITICAL ECONOMY AND CAPITALISM
Routledge & Kegan Paul LTD
London 1953
根据英国劳雷吉一凯恩保尔书店一九五三年版译出

政治经济学与资本主义

(英)道 佈著
松园、高行 譯

生活·读书·新知三联书店出版
(北京朝阳门大街 320 号)
北京市书刊出版业营业登记证字第 56 号
北京新华印刷厂印刷 新华书店发行

开本 787×1092 毫米 $\frac{1}{32}$ · 印张 $9\frac{1}{8}$ · 字数 192,000
1962 年 4 月第 1 版
1962 年 4 月北京第 1 次印刷
统一书号 4002·191 定价 (七) 1.00 元

序　　言

想通过短短八篇論文这样薄弱的媒介，來討論整个經濟學領域，就这个企图来看，已經足够证明，我所接触到的必然是很浮淺而又散漫的东西。要是这几篇論文的用意是这样的話，那末，我认为对于这个指責也就无可答辯了。可是，这里論述的范围虽然广泛，那也不过是打算就这个領域的某些方面加以探討而已，因此，势必忽略了在許多人看来也許是更值得研究的广大一面。然而題材的选择也并非漫无标准的。它是根据这样的見解，认为政治經濟学以及圍繞着它的一些爭論必須能解答某些主要屬於实际方面的問題——有关我們理解为资本主义的那种經濟制度的性质与作用的問題，并认为这一类的問題，无论对于充分了解經濟思想的发展以及經濟思想与实践之間的关系都极关重要。在一种理論的发展过程中，后来往往会逐渐把原来的問題掩盖过去和遗忘了，因而其主要意义便丧失或者看不出来了。我认为經濟思想，如果它具有現實的价值，就必须摆脱目前正在損害它的根基的种种見解，也正是这一信念才使这几篇論文具有可以称作一致性的东西，并且說明为什么在这些論文之中有这样大的篇幅偏重在注釋和批評方面。

本书当然主要是为那些对經濟文献和經濟評論已經有一些了解的人写的。同时，在論題許可的范围以内，也极力避免专业經濟学家的那种偏重于技术性的論述，使討論內容能为更广泛的人士所接受，也就是为那些对今日世界中經濟思想与实践的

DAF 26/2012¹

密切关系具有敏感但沒有時間去閱讀只有抽象說明而无实际意义的东西的人所接受。如果說，这里所写的有些地方只是表示个人一时的想法，而不是成熟的思想，那末，这种思想至少不是仓卒之間，而是經過几年的过程形成的。在这个摸索的过程之中，我曾經得到丹尼斯·罗勃生(Dennis Robertson)先生和佩埃洛·斯拉法(Piero Sraffa)先生的帮助，他們閱讀了这些論文的一部分，并得到烏·依·阿姆斯特朗(W. E. Armstrong)先生，埃里奇·罗尔(Erich Roll)教授和狄金生(H. D. Dickinson)先生的帮助，他們在这些論文写作过程的各阶段，閱讀了全部或大部分，幸經他們的批評，才消除了一些含混的地方，否則这些地方恐怕还会繼續保留下去。克莱門斯·达特(Clemens Dutt)先生，阿·华特逊(A. G. D. Watson)先生和乔治·巴納德(George Barnard)先生也曾經就其中个别的几点給我提供宝贵的意見和指正。但是关于书中仍然存在的錯誤或所表示的任何意見，他們都不应負任何責任。

摩·赫·道佈

1937年7月于劍桥

在这次修訂版中，为了闡明关于馬克思的危机理論的某些方面，我曾經就第四章后半部作了一些重要的修改，这在前一版里面，我是有所忽略的；还有第六章的最后十几頁，也作了一些修改，为的是符合比較成熟的思想的要求。其他地方，虽然明知还有錯誤和缺点，但我的修改也只限于一些很不重要的地方。

摩·赫·道佈

1940年5月

目 次

序 言

第一章	价值論的条件	1
第二章	古典政治經濟学	29
第三章	古典政治經濟学与馬克思.....	47
第四章	經濟危机	67
第五章	現代經濟学的趋势.....	108
第六章	关于摩擦和預期：經濟学說上的某些最近 的趋势	157
第七章	帝国主义	189
第八章	社会主义經濟的經濟規律問題.....	228

第一章

价值論的条件

有一些人对待古典政治經濟学的态度，可以用这样一句話来表示：研究一百年前經濟学家的屬於基本性质的錯誤是毫无益处的。像这样一种极端的态度，可能还不多。但是，在学术界里面，一般流行着一种类似的一——如果不是那么輕率的——見解，认为古典經濟学家，虽然富有才华，可是在技巧方面，还是处在沒有成熟的“原始阶段”，我們当代高明的、思想复杂的哲学家从这里是得不到多少好处的。據說，古典政治經濟学虽然正确地提出了許多問題，对真理也作出了某些光輝的推測，但它的分析技术并不能提供邏輯上的圓滿答案，而且某些根本的混乱不仅妨碍了重要問題的解决，也妨碍了思想的精确性。李嘉图的天才，由于拘泥于粗糙而狭隘的劳动价值論和“不了解微分学的簡炼語言”而受到限制。关于馬克思，不是有人說过，他只是粗讀了一些李嘉图的作品而未能加以正确的理解，便如获至宝似地加以引伸，于是，激于值得称贊的，但是偏頗的“对受苦者的同情心”而采取了不足为据的那种立場嗎？現代的价值論主要是十九世紀最后几十年的产物，它把今天的經濟学和一世紀以前的經濟学划分开来，正如同牛頓的原理把牛頓以前的物理学和他的继承者的著述划分一样。李嘉图和亞当·斯密也許是經

济科学方面的毕达哥拉斯和亚里士多德，但也仅止于此而已。这种信念已經變成經濟思想的这样不可分割的組成部分，因此对于这方面，如果有什么不同的意見，即使不被譏为淺薄无知，也难逃固执成見之嫌，可是这种态度在科学判断上是不应有的。

目前有一种趋势，认为早期的经济学家，不仅思想沒有成熟，而且走上了錯誤的研究道路。甚至效用这一概念，原来被吹嘘为对古典学派所提的問題的一个更适当的解答，而且能概括更多的实例，現在也被看作不能成立的或无用的东西而被抛在一边了。目前，愈益流行像卡賽尔(Cassel)的那种說法，认为价值理論是不必要的，一切必需的命題都可以根据經驗价格論來說明。他們告訴我們說，把交換关系当作表現在人类行为中的某些偏好函数^① 来研究的理論，就是真正的經濟科学所应具有的或必須具有的全部理論，并且說，只有对价值作出正确解釋的，这样的理論才是唯一能够存在的价值理論。密賽斯(Mises)說，对經濟学的研究說来，目的的研究，也如同实际成本的研究一样，都是不适当的；在經濟学的研究上，唯一必需的价值理論是，能概括說明在一切可能的情况下稀有資財^② 与一定目的之間必然存在的关系的那种方程式組^③。密爾达尔(G. Myrdal)教授最近声称，过去经济学家对价值理論的探討，无论根据实际成本概念或是根据效用概念，都代表一种倫理的和政治問題的偏見；并且說，正是因为摒棄了这种錯誤的探討，才使現代的經濟学建立

① 某数的函数，意思是指隨着某数而变动的一个变数。——譯者

② 指土地、資本等。——譯者

③ “社会主义”(英譯名为 Socialism, 德文版原名为 Die Geimeinwirtschaft)，第 111 頁以后。

在科学的基础上^①。一位美国作家特別对社会主义者提出这样的意見，他說馬克思沒能了解价值理論的条件，并且說現代經濟學說，因为具有更高度的客观性和更广泛的概括性，所以比李嘉图和馬克思的价值論，是一种更适当的社会主义經濟的經濟學理論^②。

显然，要决定这样一件事情，即使要了解这里面所包含的意义，也需要答复一个問題：究竟一种适当的价值理論必須具备什么条件？也許在答复这个問題之前，还需要答复另一个問題：一种价值理論，对于构成政治經濟学的那些命題的結構，到底有什么关系？

克罗斯(Benedetto Croce)曾經說过，“从經濟学体系中刪掉价值就好比从邏輯学上刪掉概念，从倫理学上刪掉义务，从美学上刪掉表現一样。”^③但是这个比拟还不能使人信服，除非把經濟学的研究目的加以更精确的規定。有一些关于經濟問題的說明，显然不需要先假定价值原理似乎也可以提出，更不需要具备价值理論的“充分条件”。再說，关于价格行为的一些說明的提出，似乎也很可能不需要預先考慮到在形式上是否完备。如果这些說明的全部，前后一致而且真實，它自己难道就不能构成我們的价值理論么？如果认为价值理論并不止于此，难道它指的是一种形而上学的东西，一种与經濟学家当前所进行的实际的探討无关的东西么？为什么单計較形式的完备，而不注意与事實相符合的那类經驗的說明呢？

① 密尔达尔：“經濟学說中的政治因素”，1932年德文版，第3、4章。

② 斯維素(P. M. Sweezy)在“經濟論坛”杂志1935年春季号上发表的文章。

③ 本尼德图·克罗斯：“馬克思的历史唯物主义和經濟学”，第138頁。

当人們提到理論形式的完备的时候，在这种場合之下，人們指的是，如果这种理論能包含某种普遍性的推論，它必須合乎哪些条件。人們指的是，問題的說明与能够建立在这种問題的說明上的推測之間的关系。这是关系人們的一套說明所具有的知識水平的問題——人們的知識能够达到怎样程度的問題。根据一般所熟知的事实，在任何一門科学知識的历史上，問題的研究都是在比較模糊而界限不清的領域內，从对事物的描述和分类开始的。根据这种分类，才能够在下一阶段，加以分析，归纳出某种程度的一般性原則来。但是，这种一般性原則也許在很长的时期內，只能适用于一定类型的情况或局部的問題，并不能包括对更为一般类型的預測，而这种預測却是与这个体系內的主要事件息息相关的并能使人确定整个体系全貌的。要达到后一目的，就需要不仅作到一定的綜合程度的，而且作到一定的細致程度的概括。那就需要一定程度的抽象化。例如，化学中的化学原素的原子量的概念和物理学中的牛頓引力定律似乎可以代表这种知識发展道路上的里程碑。在政治經濟学方面，似乎可以正确地这样說，在“國富論”未出版以前，經濟問題的研究，还没有超出它的叙述和分类阶段：初步的概括与个别問題的研究阶段。到了亞当·斯密的著作問世以后，又經過李嘉图的更严格的系統化，政治經濟学才建立了統一的、用数量分析問題的原理，因而能够根据經濟体系的一般平衡作出一些假定——也就是对有关这个体系的主要因素之間的普遍关系作出因果决定論的說明。在政治經濟学里面，这种統一的原理，或者說用数量形式来表示的一般說明底体系，其中就包括有价值理論。

所以价值理論是否完备的問題，是指这一套說明，如果能決

定整个体系的平衡或运动的話，它必須具备哪些条件。对于这个問題的純粹形式上的答案，是大家都很熟悉的。这套說明必須具有一种方程式組的形式（或者可以用这种形式来表示），在这个組之内，各个方程式，或各个已知条件的数目，与这个組內尙待决定的未知变数的数目必須相等——既不多也不少。可是这只是純粹形式上的要求。要包含对于現實世界的預測，这种理論不仅必須具有形式，也必須具有內容，不仅細致，也需要有“現實性”；而当这些条件用具体的东西来表示的时候，愈需要具体的东西，愈是不为人所熟悉，实在說，愈常为人所忽略。

所謂方程式組就是确定支配或联系这个組內所有各个变数之間的一定关系的。这些关系就是构成这个理論的一般性說明。要解这个方程式組——在已經掌握关于这种情况的充分數據的时候，“决定”各个“未知数”或者确定它們的個別数值——那么，形式上的条件就是这个組中的某些数量必須具有“自变数”的性质。当然，从整个来看，这个組不但由方程式所确定的各种关系来决定，而且也由这些“自变数”来决定。但是重要之处在于只有“自变数”才是对整个組提供数值的关键。自变数就是一些数据，如果在某种情况之下掌握了这些数据，就可以（根据方程式）計算出所有其余的情况。照“自变数”的含义，并不是說它是一定不变或不能改变的，^① 而只是說，在任何特殊情況之下，它都是不依賴这个組中的任何其他变数而单独得出的一种

① 弗里胥(R. Frisch)教授指出，當經濟理論是用动态形式而不是用靜态形式表示，同时它所論述的不仅是一种平衡而是一种运动的时候，某些“影响系数”就会具有“一定的時間函数”的性质（“經濟研究評論”，第3卷，第2期，第100頁）。

数量。它必須是不依賴其他因素而假定出来的东西。它仿佛是从这套方程式所代表的事物体系以外插进来的一种数量；而且重要之处在于，总的情况就是根据这个外来的因素来决定的。当我们知道了这个自变数以后，就可以完全估計出这个情况的“形势”和“地位”，因为各未知数最后都是根据它们与这个自变数的关系来表示的，而自变数并不表示为它们之中的任何一个的函数。所以就这些事物的特殊場合來說，作为独立給定的或代表常数的数量，是有决定性的，而不是被决定的。举例來說，在牛頓的物理学中占重要地位的“引力常数”，把物体的加速度（部分地）表示为质量的函数；而且只要把质量当作不受速度影响的东西，这个常数就是有效的。可是，如果（照最近的概念所提示的那样）一个物体的质量又依它的速度而变动，那末，到那种程度，这个常数就不足以作为計算速度变动的基础了。

从现实世界截取片断并照上述方式来加以分析，那就等于把这个一个片断宣布为一个“孤立的体系”，这就是說，它只是通过某些可以明确规定环节和世界上的其余事件相联系，因此如果我们知道在这些环节上某一时刻所发生的情况，我们就能够計算出这个“孤立的体系”以外的其余部分所要发生的情况。正如怀特海(Whitehead)教授所說的，“这种只需通过一种一致的、系統化的关系結構而与其余部分发生联系的体系，是有它的真實性的。所以一个孤立体系的概念，并不是指实际上与其他事物无关的概念，而是指不受宇宙其余部分偶然发生的个别影响的概念”^①。

① “科学与现代世界”，第 58—59 頁。

我們当然是可能抽象地創造出任何數目的“孤立的体系”的。只要按照形式上的規定，編造几个决定整体所必需的自变数，也就是說，只要假定某些东西是独立的，不管它們事实上是否如此，就可以列出关于事物的若干方程式組，使它們前后一致，并且可以解算出来。照这种方法，可以設計出相当多的价值理論来，它們除了形式上細致与否的問題以外，沒有其他区别可言。这种作法很便当，实际上，再沒有比这种办法更便当的了。另一方面，在現實世界中，事实上并沒有完全“孤立的体系”。所以一种价值規律，虽然不仅要受形式的評定，还要受现实的評定，但我們只能希望它达到一种对現實的近似值，能包含某一大類而不是一切类型的預測，同时能达到与我們所要处理的复杂現象相符合的最高度的概括性。最后的标准必須是关于實踐的要求：我們所必需解答的那一类型的實際問題，也就是当前正在进行的研究目标。

我們研究的問題所需要的概括性的程度越小，寻求适合于这种情况的原則也往往越容易。当前研究的問題越特殊，越不普遍，我們可以把周圍的条件当作自变数的数目也越多。因此只要我們对周圍的条件有足够的了解，那末，如何决定結果的問題，就变成相对地简单了（在极端特殊的問題上，一般來說，人們实际上所了解的有关条件实在太少，以致无法預測其結果，所以，虽然由于表面的简单化可以得到方便，但由于知識不充分，反而不能获得結果）。比方說，假使有人要想决定某一天某一市場中魚的出售价格，他只要知道當場魚的供給量，家庭主妇那一时刻的欲望以及她們当时需要花費的現金数量，就可以得出結果。所有这些东西，可以有理由看作彼此互不影响，而且也不受魚价影

响的东西。再者（举一个比較长期的例子），如果人們是研究与
其他商品隔离开的某一商品，那就可以把工資、利潤和地租的水
平当作独立的因素，作为这个問題的已知数据的一部分；那就只要
要用一种简单的“生产成本”的說明（假定在“报酬不变”[con-
stant returns]的条件之下），就足以决定它的結果。可是当人們是
在討論大多数的商品，或者哪怕是若干大批的商品，或者是长期
而不是短期的时候，那末，这些简单的假定就会失去作用：原来
在孤立的特殊情况下可以当作独立因素的东西，現在便不能照
样看待了。在这种情況之下，人們就沒有理由再用工資、利潤和
地租的水平，作为具有决定性的常数，因为它們不仅会影响商
品的价值，而且也受商品价值的影响。由此可知，一种价值理論
的主要条件，不仅要解决商品价值的問題，也要解决分配的問題
(也就是要决定劳动力、資本和土地的价格)，其所以必須如此，
不仅因为后者是与政治經濟学有关的实际研究底一个重要的并
且主要的部分，也是因为缺少这一部分就不能决定那一部分的
关系。換句話說，无论分配和商品交換，都不应当看作“孤立的
体系”。說得更概括些，如果只根据某一特殊价值的意义来表示
价值，就不够恰当：这种决定性的自变数必須表示出和某种数量
的关系，同时这个数量本身又不是价值才行。这就是李嘉图之
所以擴棄單純的“供給和需求”的解釋，也就是馬克思之所以嘲
笑約翰·穆勒(John Stuart Mill)的“生产成本”理論的理由：因
为这些理論，企图用某些数量去說明价值，而这些数量，只有在
这一原則不能具有必要的普遍性的情况下，才能看作是独立的；
就約翰·穆勒來說，他是用一定的工資水平和利潤率來說明的，
但他沒有就这两个因素引证出一个独立的、因果決定論的原

理。^①也正因为这个理由，李嘉图才那样急于指出馬尔薩斯用劳动力的价值来代表商品价值的不当，^②馬克思才那样不客气地把培利(Bailey)的相对論抛在一边。^③

还有一个条件，因为大家太不注意，所以應該明确地提出来。一种經濟理論，从它的內容性质和需要提出的說明方式来看，必須具有数量上的形式，这一点似乎是很明白的。既然这样，那末，在一个方程式組內的决定关系或各种关系，應該是能用現實世界的数量实体来表示的。它們必須能化为可以具体理解と認識的实际維度。这是最根本的一点；但那些純粹从形式方面來創立原理的人，通常并沒有注意到这一点。这不一定是說，一种价值學說，必須把商品的交換价值与某一單向維度或实体联系起来；虽然实际可能证明，必須这样作不可。但要提出任何充分的数量說明，这些与价格变数相关联的具有决定性的維度或实体本身必須是由某种方式联系起来的，使这些实体能化为一个公項。例如，假使我們所設計的方程式，是表示一种商品的价格为 u 和 v 两个数量的某种函数，我們就需要知道， u 和 v

① 參閱本章以后各段以及本书第 13 頁和第 116—117 頁。

② 參閱以后各段及第 75 頁附注。

③ 一位作家最近在論述培利而加以贊揚的时候，曾經提到有的“不合理的議論，是根据交換价值性质的质量上的或一元論的概念的”，并且认为遺憾的是，价值理論“沒有受到下面那种主張的影响：一种商品的客观交換价值，是存在于它能与之交換的其他商品里面（而在某些不同的、內在的质量里面）”（卡尔·鮑特[Karl Bode]在“經濟学杂志”1935年 8 月号上发表的文章）。这篇評論在評述培利的时候，似乎忽略了主要論点。規定交換价值的定义是“某种物品所能交換的其他商品”，这可能是完全正确的，而且李嘉图和馬克思就是这样規定它的定义的。但不能因此就以为能完全用这句话來說明一种确定的价值理論。

本身是怎样的关系，然后这个說明才具有切實的意義（比方說，如果我們要知道商品a是等於 $5u$ 和 $1v$ ，而商品b是等於 $1u$ 和 $5v$ ，那就非進一步了解 u 和 v 的關係，就不可能說明究竟是a大於b，還是b大於a）。這無非是說， u 和 v 必須實際上能用數字來表示才行。因此，一種成本價值學說，僅僅將價值表現為——舉例來說——勞動和節欲的一個函數，或在生產上所使用的人力數量和自然物數量的函數，那是不夠的，除非這個學說能再包括某些條件或數據，足以作為成本的兩個要素的公項。而為了這個目的，用市場價值作為勞動和節欲，或人力和自然的共通物，也是不合理的，因為這樣作，就會使這個問題中的已知數或決定性的數量由尚待決定的未知數來決定。同樣，如果一種原理，把價值當作“欲望”和“阻礙”的函數，就需要包括這樣的條件作為前提，即處於平衡狀態中的“欲望”和“阻礙”（主觀地估計）的微分系數是相等的。這顯然就是馬克思在被人曲解得很厲害的“資本論”開始一章中所強調的用意，他認為必須找出本身並不是一種價值，而可以用来表示商品的交換價值的某種一致的數量；這顯然也就是馬克思給恩格斯一封信裏面所說明的一點。照他的意見，“資本論”第一卷的主要貢獻，就在於把勞動力與勞動區分開來，^①前者是一種商品，用它的價值來表示，而後者是人的活動的客觀表現，並且是能够用獨立數量來表示的實體。這似乎可以說明，為什麼在經濟學領域中，兩種對壘的主要價值理論都企圖把它們的理論結構建築在價格變數體系以外的而且不依賴於它們的一種數量上面：在一種理論裏面，是生產活動中

① “馬克思恩格斯通信集”，第3卷，三聯書店1958年版，第465頁；第4卷，第7頁。

的一个客观要素，在另一种理論里面，是消費和需求所依据的一种主观因素。

这个关键性的“决定因素”，古典政治經濟学是从成本的关系上发现的。它們純粹从一个商品通常和其他商品所能交換的数量的相对意义上，来下这个商品的交換价值的定义。但是这个交換比例体系的实际的解决，是从下面的原理中找到的：即这些比例終归决定于生产这些商品所需的劳动量（在一定的社会和技术条件之下）。正是这种解釋构成了著名的劳动价值學說。在李嘉图以前，这一原理還沒有人用任何完整而明确的形式表述过。实在說，这种表述往往是不清楚的，甚至是含糊的；亚当·斯密曾經同时把价值指作用于生产中的劳动量和劳动价值。^①根据李嘉图和馬克思所使用的意义，劳动的概念是一个客观的概念，劳动是看作一定数量的人力消耗；虽然这个概念后来又变成劳动中所包含的精神的“牺牲”和心理的“痛苦”等等主观的名詞。如果客观地这样来看的話，这种决定性关系是一种技术关系，而不是一种价值关系。在任何一定的技术情况之下，它是一个特定的因素，与劳动生产率的程度是同义語，而与劳动力

① 例如，价值“是等于使他能购买或支配的劳动量”；而且“每一个东西的真正价格——每一个东西对它的需求者所索取的代价——就是获得这个东西的劳苦和麻烦”（“国富論”，1826年英文版，第34、35頁）。李嘉图在評論这一点的时候指出，亚当·斯密有时所說的“不是（属于）用在某一对象的生产上的劳动数量，而是它在市場上所能支配的数量：好像它們是两个等式，而且好像如果一个人的劳动能有加倍的效率，它就必须得到两倍于它以前所交換的数量”（“原理”，第6頁）。在“李嘉图致馬尔薩斯书信集”（鲍奈編，英文版，第233頁）里面，我們看到李嘉图是这样写的：“你說某件商品貴，是因为它能支配大量的劳动；我說只有在生产它的時候，用了大量的劳动，它才是貴的。”